

<b>STN</b>	<b>Dráhové aplikácie</b> <b>System rádiového diaľkového riadenia trakčného vozidla pri posunovaní</b>	<b>STN</b> <b>EN 50239</b>  34 1525
------------	--	--

Railway applications - Radio remote control system of traction vehicle for shunting application

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.  
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 08/18

Obsahuje: EN 50239:2018

Oznámením tejto normy sa od 27.11.2020 ruší  
STN EN 50239 (34 1525) z júna 2002

**127169**

EUROPEAN STANDARD

**EN 50239**

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

January 2018

ICS 33.200; 45.060.10

Supersedes EN 50239:1999

English Version

## Railway applications - Radio remote control system of traction vehicle for shunting application

Applications ferroviaires - Système de radiocommande à distance des véhicules de traction pour application de manoeuvre

Bahnanwendungen - Funkfernsteuerung von Triebfahrzeugen für Rangierbetrieb

This European Standard was approved by CENELEC on 2017-11-27. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels**

## Contents

Page

<b>European foreword</b> .....	<b>3</b>
<b>Introduction</b> .....	<b>4</b>
<b>1 Scope</b> .....	<b>5</b>
<b>2 Normative references</b> .....	<b>5</b>
<b>3 Terms and definitions</b> .....	<b>5</b>
<b>4 The radio remote control system and its components</b> .....	<b>7</b>
<b>5 General operational requirements</b> .....	<b>7</b>
<b>6 Radio remote command signals</b> .....	<b>8</b>
6.1 Basic command signals.....	8
6.2 Additional command signals.....	8
<b>7 Stop functions</b> .....	<b>9</b>
<b>8 Prevention of inadvertent movement whilst traction vehicle is at a standstill</b> .....	<b>10</b>
<b>9 Requirements for the transmitter, receiver, traction vehicle control unit and associated interface</b> .....	<b>10</b>
9.1 General requirements.....	10
9.2 Technical requirements .....	10
<b>10 Radio transmission procedure</b> .....	<b>11</b>
<b>11 Safety process of the system components</b> .....	<b>12</b>
11.1 General .....	12
11.2 Safety process and its safety requirements specification .....	12
11.3 The safety related functions associated with the system components .....	12
<b>12 Safety acceptance and approval</b> .....	<b>13</b>
<b>13 Maintenance, modification, extensions</b> .....	<b>13</b>
<b>Annex A (informative) Typical schematic system diagram</b> .....	<b>14</b>
<b>Annex B (normative) Special national conditions</b> .....	<b>15</b>
<b>Bibliography</b> .....	<b>16</b>

## European foreword

This document (EN 50239:2018) has been prepared by CLC/SC 9XA "Communication, signalling, and processing systems" of CLC/TC 9X "Electrical and electronic applications for railways".

This document supersedes EN 50239:1999.

The following dates are fixed:

- latest date by which this document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2018-11-27
- latest date by which the national standards conflicting with this document have to be withdrawn (dow) 2020-11-27

The main changes with respect to EN 50239:1999 are listed below:

- contents related to Safety Integrity Level (SIL) have been deleted, in particular Annex A with all its examples of EN 50239:1999;
- the text of this European Standard is considering only shunting application;
- the title has been replaced by "Railway applications – Radio remote control system of traction vehicles for shunting application".

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

## Introduction

This European Standard is prompted to offer a minimum set of requirements for the application of remote control of traction vehicles by means of radio communication, operated by ground personnel during shunting.

The minimum set of requirements is considered with reference to the following aspects:

- operational requirements for the use of radio remote control system;
- functional requirements for the radio remote control system;
- technical requirements for the radio remote control system.

## 1 Scope

This European Standard contains the application requirements relevant to the radio remote control of a traction unit for shunting application, operated by personnel not physically located at the controls within the vehicle cab.

Requirements specification for radio means and wireless protocols, as well as requirements specification for wireless communication between elements of the train, are not covered by this standard.

This European Standard is applicable to newly manufactured vehicles and retrofitted vehicles.

## 2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 1037, *Safety of machinery - Prevention of unexpected start-up*

EN 50121-3-2:2016, *Railway applications - Electromagnetic compatibility - Part 3-2: Rolling stock - Apparatus*

EN 50121-4:2016, *Railway applications - Electromagnetic compatibility - Part 4: Emission and immunity of the signalling and telecommunications apparatus*

EN 50125-1:2014, *Railway applications - Environmental conditions for equipment - Part 1: Rolling stock and on-board equipment*

EN 50126-1, *Railway Applications - The Specification and Demonstration of Reliability, Availability, Maintainability and Safety (RAMS) - Part 1: Generic RAMS Process*

EN 50128, *Railway applications - Communication, signalling and processing systems - Software for railway control and protection systems*

EN 50129, *Railway applications - Communication, signalling and processing systems - Safety related electronic systems for signalling*

EN 50155:2017, *Railway applications - Rolling stock - Electronic equipment*

EN 50159, *Railway applications - Communication, signalling and processing systems - Safety-related communication in transmission systems*

**koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN**